508999-2026 - Hange

Saksamaa – Muuseumi väljapanekute teenused – Konzeption, Werkplanung und Realisierung einer interaktiven, nachhaltigen Wanderausstellung zum Thema Meeresnaturschutz
OJ S 140/2026 23/07/2026
Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teenused

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: DBU Zentrum für Umweltkommunikation
E-posti aadress: info@dbu.de
Hankija õiguslik vorm: Keskvalitsusasutuse kontrollitav avalik-õiguslik isik
Hankija tegevus: Keskkonnakaitse

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Konzeption, Werkplanung und Realisierung einer interaktiven, nachhaltigen Wanderausstellung zum Thema Meeresnaturschutz
Kirjeldus: Das DBU Zentrum für Umweltkommunikation beabsichtigt die Vergabe der Konzeption, Werkplanung und Realisierung einer interaktiven, nachhaltigen und Wanderausstellung zum Thema Meeresnaturschutz.
Menetluse tunnus: 493ae82d-6ec5-4234-a0cb-5017a1c412da
Menetluse liik: Väljakuulutamisega läbirääkimistega hankemenetlus / konkurentsipõhine läbirääkimistega hankemenetlus
Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused
Peamine liigitus (cpv): 92521100 Muuseumi väljapanekute teenused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Osnabrück, Kreisfreie Stadt (DE944)
Riik: Saksamaa
Lisateave: An der Bornau 2 in 49090 Osnabrück

2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:
Direktiiv 2014/24/EL
vgv -

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade
Tõsine ametialane rikkumine: Der Ausschluss des Teilnahmeantrags erfolgt, wenn die Eigenerklärungen zu den §§ 123, 124 GWB auch unter Gewährung einer angemessenen Nachfrist (§ 56 VgV) nicht vollständig gemacht werden können und vom Bieter keine wirksamen Selbstreinigungsmaßnahmen gemäß § 125 GWB umgesetzt und im Teilnahmeantrag beschrieben werden. Eigenerklärung zur Umsetzung von Artikel 5k Abs. 1

der Verordnung (EU) Nr. 833/2014, zuletzt geändert durch die Verordnung (EU) 2023/2878 des Rates vom 18.12.2023 - (vgl. TW02_Bieterauskunft-Bietererklärungen Punkt 8) Der Ausschluss des Teilnahmenatrages erfolgt, wenn die Eigenerklärungen zu Artikel 5k Abs. 1 der Verordnung (EU) Nr. 833/2014, zuletzt geändert durch die Verordnung (EU) 2023/2878 des Rates vom 18.12.2023 auch unter Gewährung einer angemessenen Nachfrist (§ 56 VgV) nicht vollständig gemacht werden.
Ainult siseriiklikest kõrvalejätmise alustest tulenevate kohustuste rikkumine: Eigenerklärung zur Betriebshaftpflichtversicherung - (vgl. TW02_Bieterauskunft-Bietererklärungen Punkt 6) Die Betriebshaftpflichtversicherung hat mindestens folgende Deckungssummen pro Versicherungsfall aufzuweisen: Personen-und Sachschäden 3 Mio. € Die Gesamtleistung des Versicherers innerhalb eines Versicherungsjahres beträgt mindestens das Doppelte dieser Deckungssummen. Sollte die Betriebshaftpflichtversicherung die vorgenannten Deckungssummen derzeit nicht erreichen oder noch keine Betriebshaftpflichtversicherung abgeschlossen sein, so ist der Bieter verpflichtet, im Falle der beabsichtigten Auftragserteilung die Deckungssummen entsprechend zu erhöhen bzw. abzuschließen. Der Vergabestelle ist vor Zuschlagserteilung ein Nachweis über die Erhöhung der Deckungssummen bzw. den Abschluss der Betriebshaftpflichtversicherung vorzulegen. Der Ausschluss des Teilnahmeantrages erfolgt, wenn die Eigenerklärungen zur Betriebshaftpflichtversicherung auch unter Gewährung einer angemessenen Nachfrist (§ 56 VgV) nicht vollständig gemacht werden. Eigenerklärung zur Referenzen - (vgl. TW02_Bieterauskunft-Bietererklärungen Punkt 4) Eigenerklärung zu mindestens und maximal 3 Referenzen die mit Ausschreibungsgegenstand vergleichbar sind unter Angabe von: Name des Unternehmens, Anschrift des Unternehmens, PLZ und Sitz des Unternehmens, Ansprechpartner, Telefon-Nr., Art und Umfang der Leistungen, Kurzbeschreibung der Ausstellung, URL Link zur Ausstellung, Zielgruppe, Thema der Ausstellung sowie ob die Ausstellung im Bereich Meer/Umwelt /Nachhaltigkeit und/ oder Naturwissenschaften ist, Angaben und Beschreibungen zu Nachhaltigkeit und Umweltfreundlichkeit der Ausstellung, Angaben zur Nutzung von interaktiven und digitalen Elementen bei der Ausstellung, Angaben zur Nutzung von analogen Elementen bei der Ausstellung, Angabe zur Nutzung der Ausstellung als Wanderausstellung, Bemerkungen/ Ergänzungen. Der Ausschluss des Teilnahmeantrages erfolgt, wenn die Eigenerklärungen zu Referenzen auch unter Gewährung einer angemessenen Nachfrist (§ 56 VgV), sofern zulässig, nicht drei Eigenerklärungen zu Referenzen vorgelegt werden. Eigenerklärung zur wirtschaftlichen Leistungsfähigkeit - (vgl. TW02_Bieterauskunft-Bietererklärungen Punkt 3) Eigenerklärung zum Gesamtumsatz unter Angabe des Gesamtumsatzes in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren (2023, 2024, 2025, 2026 voraussichtlich, im Mittel (2023 bis 2025) und unter Angabe des Gesamtumsatzes im Geschäftsbereich Ausstellungen in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren (2023, 2024, 2025, 2026 voraussichtlich, im Mittel (2023 bis 2025). Mindestvoraussetzung: Es muss im Mittel der letzten drei Geschäftsjahre (2023 bis 2025) mindestens ein Jahresumsatz von 400.000,- EUR im Geschäftsbereich Ausstellungen getätigt worden sein. Der Ausschluss des Teilnahmeantrages erfolgt, wenn die Eigenerklärungen zum Gesamtumsatz auch unter Gewährung einer angemessenen Nachfrist (§ 56 VgV), sofern zulässig, nicht vorgelegt werden. Der Bonitätsindex des Bewerbers bzw. eines jeden Teilnehmers einer Bewerber-/Bietergemeinschaft muss kleiner gleich 300 betragen. Die Auftraggeberin wird eine Auskunft der Creditreform des Bewerberunternehmens bzw. von jedem Teilnehmer einer Bewerber-/Bietergemeinschaft einholen. Der Ausschluss des Teilnahmeantrages erfolgt, wenn der Bonitätsindex des Bewerbers bzw. eines Teilnehmers einer Bewerber-/Bietergemeinschaft über 300 liegt.

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Konzeption, Werkplanung und Realisierung einer interaktiven und nachhaltigen Wanderausstellung zum Thema Meeresnaturschutz
Kirjeldus: Das DBU Zentrum für Umweltkommunikation beabsichtigt die Vergabe der Konzeption, Werkplanung und Realisierung einer interaktiven und nachhaltigen Wanderausstellung zum Thema Meeresnaturschutz. Die angefragten Leistungen setzen sie sich grundsätzlich zusammen aus: - Feinkonzeption, Werkplanung und Bau der Ausstellung - alle entwickelten Materialien; auch in digitaler Form, in druckfähigem Zustand, in üblichen bearbeitungsfähigen Dateiformaten sowie aller Nutzungsrechte - Transport und Aufbau an dem Eröffnungsort Osnabrück inkl. ggf. notwendige Verpackungsmaterialien - Pretest mit einer repräsentativen Gruppe (z.B. einer Schulklasse), um die Bedienbarkeit der Exponate zu testen - Korrekturen innerhalb der ersten Wochen nach Aufbau - Reparaturen in den ersten zwei Jahren, die nicht aufgrund unsachgemäßer Nutzung anfallen Ab dem Frühjahr 2028 soll die 16. DBU-Wanderausstellung zum Thema Meeresnaturschutz auf einer etwa 240 m2 großen Fläche im Gebäude der DBU Naturerbe GmbH in Osnabrück präsentiert werden. Die Ausstellung soll so aufbereitet sein, dass sie für sich selbst stehen kann, verständlich ist und den Besucherinnen und Besuchern einen Überblick über das Ausstellungsthema bietet.
Sisemine tunnus: LOT-0001 E73757221

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused
Peamine liigitus (cpv): 92521100 Muuseumi väljapanekute teenused

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Osnabrück, Kreisfreie Stadt (DE944)
Riik: Saksamaa
Lisateave: An der Bornau 2 in 49090 Osnabrück

5.1.3. Eeldatav kestus

Muu kestus: Teadmata

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:
Osalemine ei ole reserveeritud.
Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest
Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei
See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah
Lisateave: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#, #Besonders auch geeignet für:selbst#

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade
Kriteerium: Alltöövõtu osakaal
Valikukriteeriumi kirjeldus: Ein Bieter kann im konkreten Vergabeverfahren, zum Nachweis der Erfüllung der geforderten Eignungskriterien der wirtschaftlichen und finanziellen sowie der technischen und beruflichen Leistungsfähigkeit die Kapazitäten anderer Unternehmen in Anspruch nehmen, d.h. sich auf die Leistungsfähigkeit anderer Unternehmen berufen, wenn er nachweist, dass ihm die für den Auftrag erforderlichen Mittel tatsächlich zur Verfügung stehen,

mithin diese ihm die für den Auftrag erforderlichen Mittel zur Verfügung stellen. Die Leistungsteile bzw. die Eignungskriterien für die der Bieter beabsichtigt, sich anderer Unternehmen zu bedienen, sind im Teilnahmeantrag gem. der Anlage TW02_Bieterauskunft-Bietererklärungen Pkt. 7 zu zu benennen.

Kriteerium: Asjakohased haridus- ja kutsekvalifikatsioonid
Valikukriteeriumi kirjeldus: Qualifikation und Erfahrung der Mitarbeitenden des Projektteams Es sind maximal fünf Personen zu benennen, die Teil des Projektteams werden. Zudem müssen alle Qualifikationen (Projektmanagement, Gesamtverantwortung (Grafik-) Design, Gesamtverantwortung Texte und fachliche/wissenschaftliche Qualifikationen bei den benannten maximal fünf Personen des Projektteam vorhanden sein. In der Anlage TW04_Allgemeines Profil der Mitarbeitenden sind folgende Angaben zu tätigen: Name, Vorname, Hauptansprechperson, Ausbildung / Qualifikation / Meilensteine des beruflichen Werdegangs / Berufserfahrung im einschlägigen Berufsfeld, Position / Aufgabenbereich im Unternehmen (oder in freier Mitarbeit), Funktion im Projekt “Ausstellung Meeresnaturschutz” (Mehrfachnennungen möglich), Projekterfahrung
Kriteeriume kasutatakse menetluse teise etappi kutsutavate taotlejate väljavalimiseks
Teave kaheetapilise menetluse teise etapi kohta:
Menetluse teise etappi kutsutavate taotlejate miinimumarv: 5
Menetluse teise etappi kutsutavate taotlejate maksimumarv: 5
Menetlus toimub järjestikuste etappidena. Igas etapis võidakse mõni osaleja kõrvaldada Hankija jätab endale õiguse sõlmida leping esialgsete pakkumuste alusel ilma edasiste läbirääkimisteta

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:
Liik: Kvaliteet
Kirjeldus: Referenzen (75 %) Qualifikation und Erfahrungen der Mitarbeitenden des Projektteams (25 %) Details hierzu sind in den Vergabeunterlagen hinterlegt. Es handelt sich hierbei um die Auswahlkriterien zur Auswahl der 5 Bewerber, die im weiteren Verlauf um ein Angebot gebeten werden. Die Kriterien auf deren Grundlage der Zuschlag im weiteren Verlauf des Verfahrens erteilt werden soll, werden in den Vergabeunterlagen beschrieben, die nach Auswertung der Teilnahmeanträge an die max. 5 ausgewählten Bieter zusammen mit der Angebotsanfrage versendet werden.

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel
Lisateabe taotlemise tähtaeg: 16/08/2026 23:45:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg
Hankedokumentide aadress: https://www.subreport.de/E73757221

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:
Elektrooniline esitamine: Nõutav
Esitamise aadress: https://www.subreport.de/E73757221
Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel
Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud
Variandid: Ei ole lubatud
Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud
Osalemistaotluste esitamise tähtaeg: 25/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:
Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.
Lisateave: Die Nachforderung von Unterlagen wird über die Bieterkommunikation kommuniziert. Die Nachforderung, Vervollständigung oder Korrektur von Unterlagen, Eigenerklärungen, Angaben, Bescheinigungen und Nachweisen richtet sich nach dem § 56 VgV. Hierbei setzt der AG eine angemessene Frist und übt ihr Ermessen unter Beachtung des Gleichbehandlungsgrundsatzes aus. Einen Anspruch auf Nachforderung haben die Bieter nicht.
Lepingutingimused:
Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei
E-arveldamine: Lubatud
Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah
Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah
Õiguslik vorm, mida eeldatakse pakkujate rühmalt, kellega sõlmitakse leping: gesamtschuldnerische Haftung

5.1.15. Vahendid

Raamleping:
Ei kohaldata raamlepingut
Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:
Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Bundeskartellamt - Vergabekammern des Bundes
Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Bundeskartellamt - Vergabekammern des Bundes

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: DBU Zentrum für Umweltkommunikation
Registreerimisnumber: Berichtseinheit-ID 00011721
Postiaadress: An der Bornau 2
Linn: Osnabrück
Sihtnumber: 49090
Riik – jaotus (NUTS): Osnabrück, Kreisfreie Stadt (DE944)
Riik: Saksamaa
E-posti aadress: info@dbu.de
Telefon: +49 54 1 9 63 3-0
Internetiaadress: http://www.dbu.de
Selle organisatsiooni rollid:
Hankija

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Bundeskartellamt - Vergabekammern des Bundes
Registreerimisnumber: t:022894990
Linn: Bonn
Sihtnumber: 53123
Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Riik: Saksamaa
E-posti aadress: vk@bundeskartellamt.bund.de

Telefon: +49 22894990
Selle organisatsiooni rollid:
Vaidlustusorgan
Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83
Linn: Bonn
Sihtnumber: 53119
Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Riik: Saksamaa
E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100
Selle organisatsiooni rollid:
TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: c4b45259-29b5-4b02-88d5-84308f00df00 - 01
Vormi liik: Hange
Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teate alaliik: 16
Teate saatmise kuupäev: 21/07/2026 11:30:50 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg
Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel
Teate avaldamise number: 508999-2026
ELT S väljaande number: 140/2026
Avaldamise kuupäev: 23/07/2026